

XORO®

DAB 700 IR

x x x
x x x
x x x
x x x
x x x
x x x
x x x
x x x
x x x
x x x
x x x
x x x
x x x
x x x
x x x
x x x
x x x
x x x
x x x



ANVÄNDARMANUAL (SV)



INNEHÅLLSFÖRTECKNING



tysk

SÄKERHETS INSTRUKTIONER

Säkerhet	4
Säkerhet, paketinnehåll, USB-anslutningar	5

FÖRSTA STEGEN

Portar och knappar.....	6
Fjärrkontroll	7
Start, Standby & Avstängning, vridreglage, strömförsörjning till enheten	8
Första uppstart, valmeny	9

SYSTEMINSTÄLLNINGAR

Tidsvisning, hantera mina mediaU, nätverk, datum och tid	10
Väckarklocka, timer, språk, dimmer, display, energiinställningar, insomningstimer.....	11
Internetradio, väder, FM/DAB-inställningar, lokala stationsinställningar	12
Uppspelningsinställningar, Enhet, Knapp, Equalizer.....	12
Återuppta uppspelningen efter påslagning, mjukvaruuppdatering	12
Återställ till fabriksinställningarna	12

ANSÖKNINGAR

Lokal station, internetradio.....	13
Mitt mediaU	14
AirMusic Control	15-18
Mediacenter, USB-uppspelning.....	19
FM, DAB/DAB+	20
Tjänst som följer, Spotify Connect, AUX	21
Informationscenter, Bluetooth2	22
Redigera favoriter/kanallista	22
Vädersymboler	23

2

Felsökning.....	24
Garantivillkor	25
Återvinningsinformation	26
GNU GENERAL PUBLIC LICENS.....	27
Tredjepartslicenser.....	27
Använda frekvenser.....	27
EU-försäkran om överensstämmelse	27



SÄKERHETS INSTRUKTIONER

säkerhet



Blixtsymbolen i triangeln är avsedd att uppmärksamma användaren på förekomsten av farliga spänningar på vissa exponerade interna komponenter.

Utropstecknet i triangeln uppmärksammar användaren på viktiga drifts- och underhållsinstruktioner (service) i denna handbok som bör följas.



Enheten har testats och motsvarar standarderna för en klass B-enhet enligt FCC-standard. Dessa standarder har utvecklats för att undvika eller minska störningar med andra elektroniska hemapparater. Denna enhet kan generera radiovågor och om den inte installeras i enlighet med instruktionerna kan den orsaka störningar på radion eller TV:n, till exempel när enheten slås på eller av.

bruksanvisning

- Följ säkerhetsinformationen och instruktionerna i denna manual. Denna handbok bör förvaras på ett säkert sätt för framtida referens.

Säkerhetsinstruktioner (installation och drift)

- Rör aldrig enheten med fuktiga eller våta händer.
- Apparaten kan endast användas med den spänning som beskrivs på baksidan och på nätaggregatet.
- Denna enhet får inte placeras nära fukt och vatten.
- Placera inte enheten på en instabil yta. Enheten kan skadas eller människor kan skadas. Eventuella tillbehör bör endast monteras enligt tillverkarens information eller erhållas från tillverkaren.
- Kabeln är mantlad och isolerar strömmen. Placera inga föremål på kabeln, eftersom det kan leda till att skyddsfunktionen går förlorad. Undvik tunga belastningar på kabeln, speciellt på uttag och kontakter.
- När du vill dra ut kontakten ur uttaget, dra alltid i kontakten och inte i kabeln. Annars kan kabeln gå sönder.
- För att skydda enheten under åskväder eller när den lämnas obevakad under en längre tid: Koppla ur kontakten från uttaget och antennen/kabeln. Detta förhindrar skador på grund av blixtnedslag.
- Överbelasta inte ett uttag, förlängningssladd eller kablar eftersom detta kan leda till brand eller elektriska stötar.
- Inga föremål får tryckas in i enheten genom öppningar eftersom elektricitet kan flöda på vissa ställen och kontakt kan resultera i brand eller elektrisk stöt.
- Dra ut stickkontakten ur uttaget för rengöring.
- Använd inte flytande rengöringsmedel eller rengöringssprayer. Apparaten får endast rengöras med en fuktig trasa.
- Anslut inte ytterligare enheter som inte rekommenderas av tillverkaren.
- Öppningarna i huset används för ventilation så att enheten inte överhettas. Dessa ska alltid hållas fria.



säkerhet

Säkerhetsinstruktioner (installation och drift) fortsatte

- Enheten får inte placeras nära värmekällor som ugnar eller värmeelement. Skydda enheten från fukt och väderpåverkan.
- Placera inga behållare med vätska på enheten.
- Utsätt inte enheten för direkt solljus. Detta försämrar funktionen och kan leda till skador.
- Använd inte enheten i dammiga miljöer. Kraftig cigaretttrök kan påverka elektroniska enheter.

tysk

förpackningens innehåll

Följande komponenter ingår i leveransen av XORO DAB 700 IR:

- XORO DAB 700 IR
- strömadapter
- Fjärrkontroll inkl CR2032 3V knappcell
- användarmanual

Om någon av dessa artiklar saknas, kontakta din återförsäljare så snart som möjligt. Behåll originalförpackningen ifall enheten behöver returneras till återförsäljaren.

Observera: Aktuell bruksanvisning i PDF-format finns även på Internet på www.xoro.de.

USB-anslutning

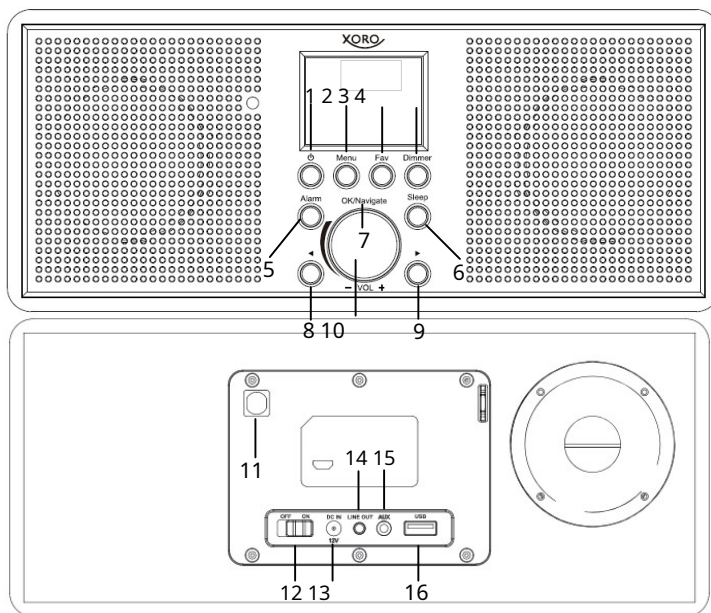
Enheten har en USB 2.0-anslutning. USB-enheter som masslagringsenheter (USB-minnen, hårddiskar) kan anslutas till denna port. Enheten stöder minneskort med en kapacitet på upp till 32 GB i FAT / FAT32 / VFAT-format.

Tips:

- Endast filsystemen FAT/FAT32/VFAT stöds. Om ett medium är formaterat med ett annat filsystem kanske det inte känns igen av enheten.
- Tyvärr finns det ett stort antal olika USB 2.0-lagringsmedia på marknaden, så att grundläggande kompatibilitet för alla lagringsmedier inte alltid kan garanteras.

Laddningsfunktion:

USB-porten har även möjlighet att ladda externa enheter som en smartphone (OUTPUT DC 5V). För att göra detta, anslut din externa enhet med en lämplig laddningskabel (ingår ej i leveransen).

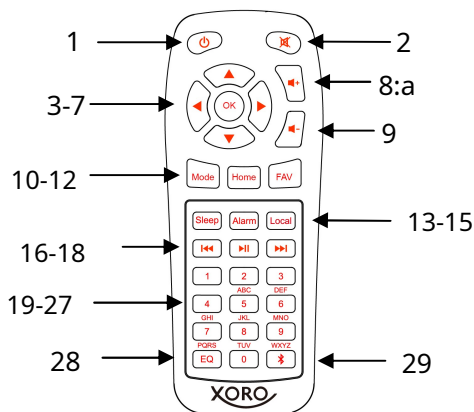


	beteckning	funktionsbeskrivning
1	står fast vid	Sätter enheten i standbyläge
2	Meny	Växlar till startsidan
3	favorit-	Kallar fram favoritlistan eller lägger till stationer
4	dimmer	Dämpar belysningen i olika ljusstyrkanivåer
5	larm	larmfunktion
6	sovande	sömntimer. Ljudval genom att trycka och hålla ned knappen.
7	kontrollknapp	Vrid = välj, tryck = OK / bekräfta
8:a		En åtgärd tillbaka
9		En åtgärd till
10	volym	+/- Volym (öka och minska)
11		teleskopisk antenn. Antennen kan tas bort och bytas ut mot en annan DAB-antenn (ingår ej). Anslutning via F-kontakt. Se även sidan 17.
12	PÅ AV	Slår på eller av enheten
13	DC IN	För att driva enheten med nätaggregatet. Lägga märke till: Använd endast den medföljande nätdaptern.
14	Linje ut	För externa ljuduppspelningsenheter
15	AUX IN	För externa ljudkällor, t ex smartphone/MP3-spelare
16	USB uttag	För externa USB-databärare



FÖRSTA STEGEN

fjärrkontroll



tysk

	beteckning	funktionsbeskrivning
1	strömknappen	För att slå på/stänga av standbyläget
2	stum	Stänger av ljudet på enheten
3/4	 	D-Pad: Upp / D-Pad: Ned
5/6	 	D-Pad: Vänster / D-Pad: Höger
7	OK	Kontrollplatta: OK
8/9	 	Öka volymen / minska volymen
10	Mode	Växlar mellan lägena (kan tilldelas andra funktioner. Se kapitel Inställningar: Knapp).
11	Hem	Växlar till startsidan
12	FAV	Tryck kort: ta fram favoritlistan Långt tryck: lägg till radiostation i favoritlistan
13	sovande	sömntimer. Ljudval genom att trycka och hålla ned knappen.
14	larm	larmfunktion
15	Lokal	Får återkomst till lokala stationer så snart en plats har valts.
16/17	 	En åtgärd tillbaka / spela upp / pausa
18		En åtgärd till
19-27	nummerfält	Sifferfält för att ange siffror eller välja bokstäver
28	utjämnare	Ändrar equalizern
29		Gå in i Bluetooth-läge



FÖRSTA STEGEN

Start, Standby & Avstängning

Enheten kan slås på/av med ON/OFF-reglaget på baksidan. Enheten kan växlas till standbyläge med hjälp av standbyknappen på enheten eller standbyknappen på fjärrkontrollen.

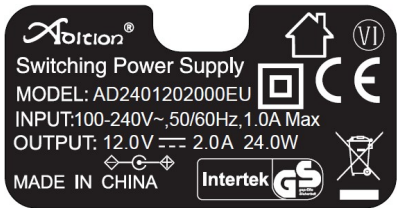
knopp

Vridknappen används för att justera volymen och för att navigera i menyn samt för att bekräfta inmatningar.

- ← Sväng vänster: Volym [volym]minska / navigera tillbaka. Sväng
- höger: Volym [volym+]öka / fortsatt navigera.
- [OK] Bekräfta/OK genomAtt tryckaav knoppen.

enhetens strömförsörjning

Använd endast det medföljande nätaggregatet för att driva din XORO DAB 700 IR. Observera informationen på strömförsörjningsenhetens märkskylt.



importör	MAS Electronics Ltd
Handelsregister nr	HRB 74448
Varumärke:	tillägg
Modell nr:	AD2401202000EU
inmatning:	100-240V~, 50/60Hz, 1,0A max.
Produktion:	12,0V ---2,0A 24,0W
Genomsnittlig aktiv effektivitet:	88,39 %
10 % aktiv effektivitet:	84,64 %
Energiförbrukning Står fast vid:	0,06W

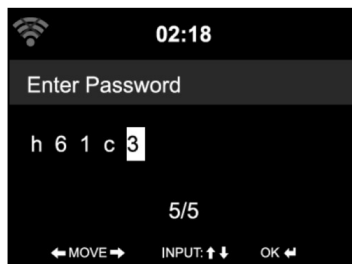
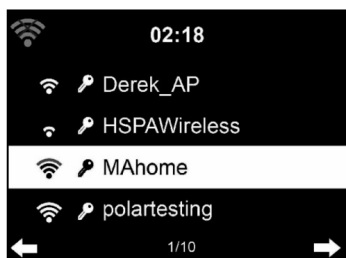
Tips:
Strömförsörjningen levererar en stabiliserad DC-spänning. Drift med ostabil spänning kan skada enheten. Säker drift och överensstämmelse med alla föreskrifter och standarder kan endast garanteras med det medföljande kraftpaketet.



FÖRSTA STEGEN

första uppstart

När du startar enheten för första gången kommer du att bli tillfrågad om vad du föredrar språkför att specificera. För att göra detta, vrid påknoppoch välj ett språk.Bekräfta detta genom att trycka på vridknappen.Nu kommer du att bli tillfrågad om enheten startar uppsluter automatiskt till kända nätverkmål. Du kommer då att uppmanas att logga in med dinnätverktillassociera.Om du har bekräftat begäran om att upprätta en W-LAN-anslutning med "Ja", kan du välja ditt trådlösa nätverk.



För att ange lösenordetvrid ratten till önskat tecken. Använd piltangenterna för att ange ytterligare tecken. Först när du har skrivit in lösenordet helt, trycker du på vridknappen för att bekräfta inmatningarna.

- ◀ = Ett tecken tillbaka
- ▶ = En karaktär till

NAVIGERA = GenomRoteravknoppBokstäver, siffror och specialtecken kan väljas.

OK = GenomAtt tryckaavknoppbekräfta inmatningarna och anslutningen upprättas.

urvalsmeny

Valmenyn består av funktionerna:

webbradio:	Att lyssna på radio via Internet Att lyssna på musik via USB eller UPnP Uppspelning av
Mediacenter:	FM-stationer
FM:	Uppspelning av DAB-stationer och DAB+-stationer
DAB/DAB+:	väder-, finans- och systeminformation
Informationscenter:	För att spela musik från en extern ljudkälla För att lyssna på musik via Bluetooth
AUX:	För att lyssna på musik via Spotify-
Blåtand:	prenumerationstjänsten För att ändra inställningarna
Spotify Connect:	Genväg för "Lokal radio", t.ex. får endast stationer i vissa regioner
Idéer:	tillgång till onlinemediebiblioteket
Lokal station:	(Detta menyalternativ visas bara om det tidigare har
Min mediaU:	aktiverats under Inställningar.)



SYSTEMINSTÄLLNINGAR

idéer

Under Inställningar kan du göra olika inställningar i systemet. Tryck på [HEM] för att välja inställningsläge.



Inställningar / Tidsvisning

Ändrar tidsvisningen till analog eller digital.

Inställningar / Hantera mina mediaU

Aktiverar eller inaktiverar My mediaU. Se även sidan 14.

Inställningar / Nätverk

Ändrar nätverksinställningarna. Under till exempel Trådlöst nätverksinställningdu kan välja "Aktivera" eller "Avaktivera" för att starta den trådlösa nätverkssökningen. Se även på sidan 9 under "Första uppstart" som beskrivs närmare.

Inställningar / Datum och tid

Automatiskt datum/tid Aktivera den här inställningen om du vill att enheten ska hämta aktuell tid från Internet (rekommenderas). Om inställningen "Automatiskt datum/tid" är avstängd kan du ställa in datum och tid manuellt vid denna tidpunkt.

Välj tidszon Med den här funktionen kan du välja den tidszon som din enhet är baserad på.

24 timmars format Om du inaktiverar den här funktionen kommer tiden att visas i 12-timmarsformat. Till exempel, istället för 14:00, visas tiden som 02:00 (eftermiddag).

Välj datumformat Bestämmer i vilket format datumet visas.



Inställningar / Väckarklocka

Det finns tre oberoende larm för väckningsfunktionen: två larm med en fast tidsinställning (t.ex. 7:30), ett larm med en relativ tidsinställning ("snooze alarm" eller även kallat "snooze", t.ex. var 5:e minut). Du kan justera volymen för alarm 1 och alarm 2, ställa in tider och repetitioner (dagligen, veckovis, etc.) och välja ljud (källa: ljud, melodi, internetradio, FM).

Du avslutar larmfunktionen genom att trycka påstå fast videllerlarmTryck på knappen. Snoozalarmet slås på automatiskt när du trycker på någon annan knapp: dvs larmet upprepas då. Detta visas på displayen på enheten med en klocksymbol längst ner till höger.

Inställningar / Timers

Aktiverar timerfunktionen (mögliga intervaller är 15/30/60/90/120/150/180 minuter).

Här kan du ställa in timern när enheten växlar till standbyläge om ingen inmatning görs.

Inställningar / Språk

Språkinställningar, de 17 tillgängliga språken är:

- | | |
|-----------------|----------------|
| - Engelsk | - Norsk bokmal |
| - Tysk | - Dansk |
| - Spanska | - Magyarerna |
| - Francais | - Cesky |
| - Portugisiska | - Slovensky |
| - Nederländerna | - Polski |
| - Italiano | - Turkce |
| - Pycknn | - Suomi |
| - Svenska | |

Inställningar / Dimmers

Inställningar för minskad belysning av displayen. Här gäller följande: Ju svagare belysning, desto mer energieffektiv är enheten.

Inställningar / Display

Displayinställningar för färg eller monokrom vy

Inställningar / Ströminställningar

Här kan du ställa in timern tills energisparläget slås på.

Inställningar / Insomningstimer

Här kan du ställa in timern tills viloläget slås på (tills enheten går över till standby) om ingen inmatning görs.

FunktionenSömn (timer och ljudval) kan också tas fram via enheten eller fjärrkontrollen genom att trycka på en knapp. Ett långt tryck på knappen tar fram ljudvalet (fåglar, piano, regn, spa, rymd, våg).



SYSTEMINSTÄLLNINGAR

idéer

Inställningar / Internetradio

Buffert: Varaktigheten ställs in för hur länge data ska finnas kvar i cachen (bufferten). Ljudkvalitet: Här kan du välja ljudkvalitet "hög" eller "låg", till exempel för att minska dataöverföringen.

Inställningar / Väder

Inställningar för väderfunktionen kan göras, såsom positionen för vädret som ska tas fram, temperaturenheten och om väderappen ska visas i standby.

Inställningar / FM / DAB-inställningar

Här kan du hantera inställningarna för FM- eller DAB-radio. Dessa är: mode och känslighet. Mode ställer in om ljudet ska spelas i mono eller stereo. Vi rekommenderar att du lämnar detta på Stereo. Känslighet ställer in sökkänsligheten, såväl som stereokänsligheten. På samma sätt kan du "Tjänsten följer" (se även sidan 21). Det betyder att du kan växla till samma internetradiostation medan du tar emot DAB eller FM.

Inställningar / Lokala stationsinställningar

Din plats bestäms via alternativen "Automatisk identifiering (land)" eller "manuell inställning (frivillig land, provinsellerstad)". På detta sätt kan lokala radiostationer eller regional väderinformation tas fram. "Service Following" kan också användas. (Se även sidan 21). Du godkänner bestämningen av din plats genom att använda enheten.

Inställningar / Uppspelningsinställningar

Ställer in typen av uppspelning (upprepade, slumpmässig, upprepade enkla) för lokalt lagrade media.

Inställningar / Enhet

För att ändra enhetsnamnet för AirMusic Control-appen och visa appens streckkod. Se även sidorna 15-18.

Inställningar / knapp

För att lägga till en genväg under "MODE"-knappen på fjärrkontrollen och knappsatsen på enheten.

Inställningar / Equalizer

Ljudfiltret är inställt på "normalt" som standard. Den kan ändras till olika filter (jazz, rock, nyheter etc.) för att få det optimala ljudet i varje fall.

Inställningar / Återuppta uppspelningen efter påslagning

Om du vill fortsätta uppspelningen efter att du har slagit på enheten, ställ in det här.

Inställningar / mjukvaruuppdatering

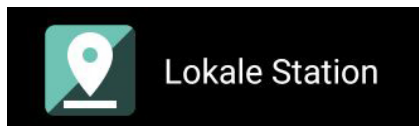
Du kan uppdatera enhetens programvara för att uppdatera den. Observera att programvaran måste finnas på ett USB-lagringsmedium och att detta måste vara den enda filen på lagringsmediet (mappar räknas också som filer).

Inställningar / Återställ till fabriksinställningar

All data som lagras på enheten kommer att raderas och enheten återställs till fabriksinställningarna.



Local Station är en genväg till "Internet Radio" som förklaras i detalj i följande avsnitt.



tysk

Mina favoriter:

Lista över sparade favoriter. Du kan ta fram dem eller redigera dem, t.ex. flytta eller ta bort dem. För att spara en station, tryck och håll ned [FAV] knappen medan en radiostation tas emot. Samma station kan bara sparas en gång. Använd piltangenterna för att sortera och välja.

Radiostationer/musik:

Lista över alla radiostationer. Sök själv efter önskat land och radiostation. Kanalkategorierna är Global Top 20, Genre, Country/Region och Highlight.

Lokal station:

Får automatiskt åtkomst till radiostationen nära dig. Detta har fördelen att du bara behöver söka efter den radiostation du vill lyssna på (den radiostation som du ska rikta in dig på kan ändras under inställningarna).

Senast lyssnade på stationer:

Listar alla nyligen lyssnade på radiostationer.

Service:

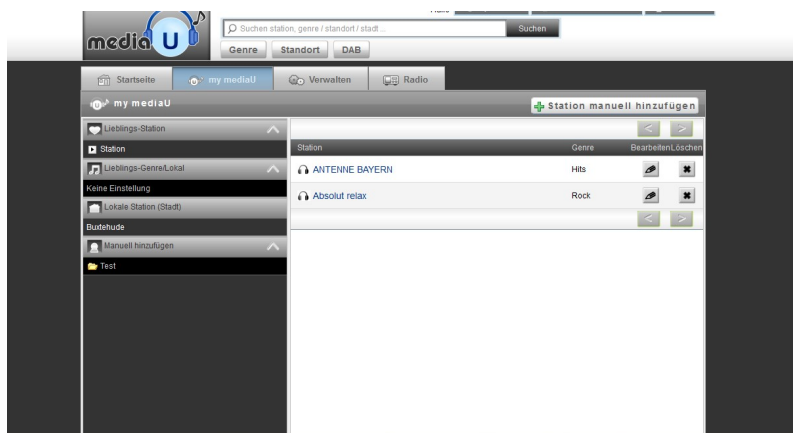
Söker efter stationer eller lägger till nya till listan.

ANSÖKNINGAR

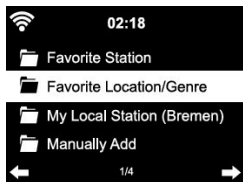
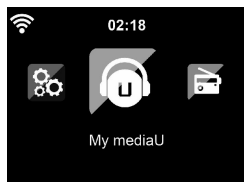
My MediaU - Portal för internetradio

För att använda My mediaU måste du logga in på webbplatsen registrera dig på www.mediayou.net. Efter det behöver du enheten på hemsida att registrera. Det gör du genom att ange radionamn (fritt valbart) och serienummer (ej valbart) under "min mediaU" >> "Radio". Du kan hitta serienumret genom att titta på Informationscenter >> Systeminformation >> Trådlöst nätverksinfo >> MAC-adress. Du måste ange denna MAC-adress på webbplatsen under serienummer. Observera att du måste ange bokstäverna exakt som de visas i enheten. Det betyder att om bokstaven är VERSALER måste du göra det, likaså för små bokstäver.

Nu kan du lägga till nya radiostationer i stationslistan under min mediaU. Så här kan du göra ditt favoritergenom denna portaladministreraoch välj. Detta är väldigt bekvämt. Du kan också hantera din DAB 700 IR direkt på enheten utan My mediaU.



När du har lagt till de kanaler du vill ha, ska nästa steg utföras på enheten. För att göra detta, leta efter menyalternativet i inställningarna Hantera min mediaU och se till att den här menyposten är inställd på "Aktiverad".



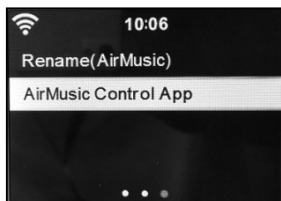
My mediaU valmeny. Här kan du se de radiokanaler du tidigare skapat på hemsidan.

Obs: Starta först om din DAB 700 IR genom att stänga av den och slå på den igen.



ANSÖKNINGAR

AirMusic Control - App för att styra enheten via smartphone



Med appen AirMusic Control du kan använda din enhet styra med din smartphone. Om du är flera enheter kontroll via den här appen kan du ge dina enheter namn eller etiketter för att identifiera uppdrag för att göra det tydligare. Standardnamnet är AirMusic. För att ändra standardnamnet, gå till Byt namn (AirMusic).

Du kan AirMusic Control Ladda ner appen från antingen Google PlayStore™ eller Apple Appstore™. Eller så kan du använda en streckodsläsare på din smartphone för att skanna streckoden nedan. Inställningar/Enhet skanna för att gå direkt till appen i butiken.



Öppna appen när den är installerad. En lista över alla tillgängliga enheter som har AirMusic-funktionen visas. Välj din enhet och anslut din smartphone eller surfplatta till DAB 700 IR via WiFi. Se till att både din smartphone och din radio är på samma nätverk. Nu kan du styra din enhet med din smartphone. Se även sidorna 16-18 för mer information.

Som vanligt på radion har du valet mellan de olika menyalternativen. Lokal station:

Får automatiskt åtkomst till radiostationen nära dig. Detta har fördelen att du bara behöver söka efter radiostationen du vill lyssna på (Radiostationen som du vill rikta in dig på kan ändras under inställningarna).

webbradio: För att ta emot radiostationer via Internet.

Mediacenter: För att spela musik på ett anslutet USB-lagringsmedium. Beskrivs mer i detalj på sidan 19.

DAB/DAB+ och FM: För att lyssna på musik via FM och DAB+. Beskrivs mer i detalj på sidan 20.

Blåttand: Att lyssna på musik via Bluetooth
Beskrivs mer i detalj på sidan 22

Spotify Connect: För att lyssna på musik via Spotify-prenumerationstjänsten Beskrivs mer i detalj på sidan 21.

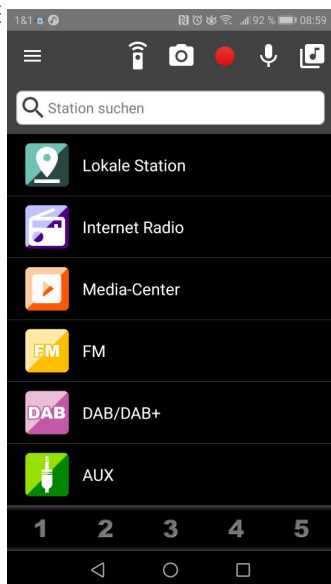
AUX: För uppspelning från en ansluten ljudkälla, t.ex. MP-3-spelare. Beskrivs mer i detalj på sidan 22.



ANSÖKNINGAR

AirMusic Control - App för att styra enheten via smartphone

tysk



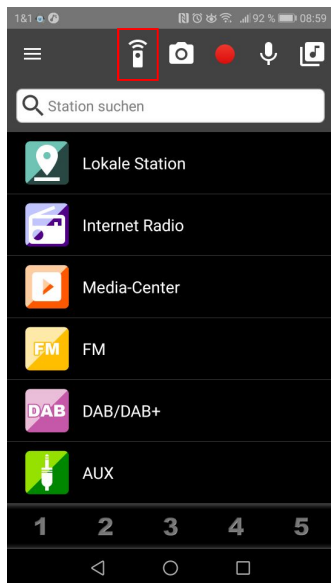
huvudmeny

Välj de olika menyalternativen genom att trycka på pekskärmen på din smartphone.

Se även sidan 15 angående installation av AirMusic Control App på din smartphone.

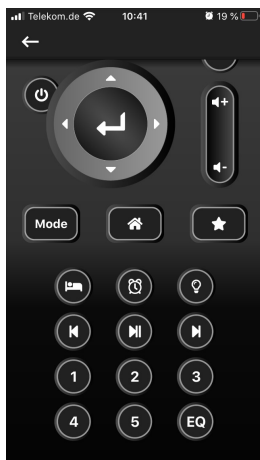
Lägga märke till:

AirMusic Control-appen är inte XORO:s egen applikation, utan tillhandahålls av en annan leverantör. Men olika XORO-enheter är kompatibla med den och kan styras genom den.



Virtuell fjärrkontroll

Öppna den virtuella fjärrkontrollen med det markerade menyalternativet. Låter dig styra enheten som du skulle med den fysiska fjärrkontrollen.



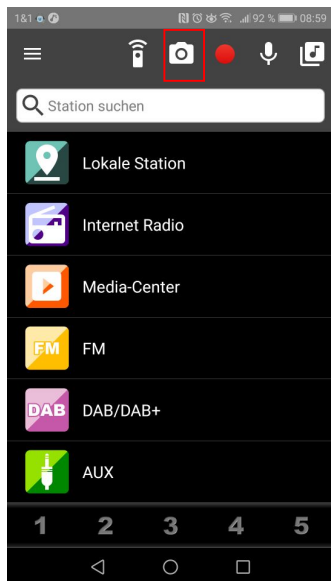


ANSÖKNINGAR

AirMusic Control - App för att styra enheten via smartphone

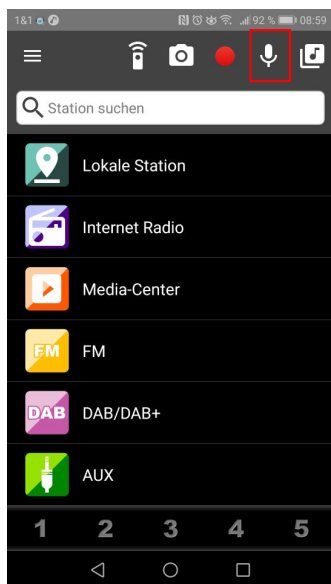
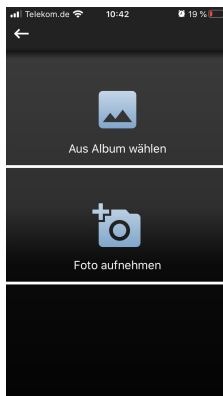


tysk



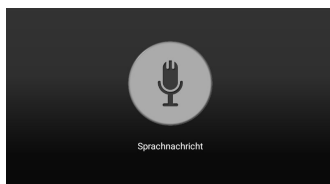
hemschärm

Med det markerade menyalternativet öppnar du kamerafunktionen. Låter dig antingen ta en bild eller välja från ditt fotoalbum. Denna bild ställs sedan in som startskärm.



röstmeddelande

Med det markerade menyalternativet öppnar du röstmeddelandefunktionen.

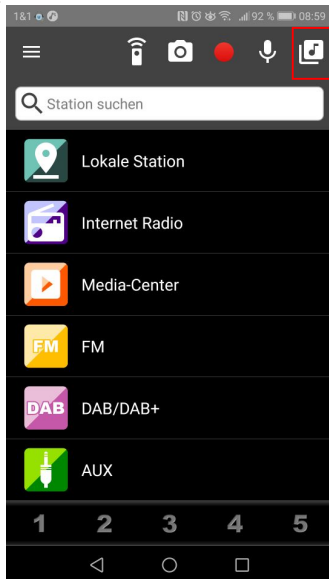




ANSÖKNINGAR

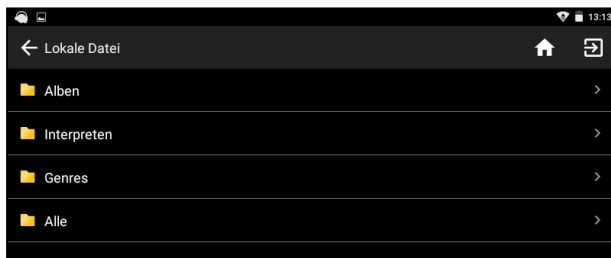
AirMusic Control - App för att styra enheten via smartphone

tysk



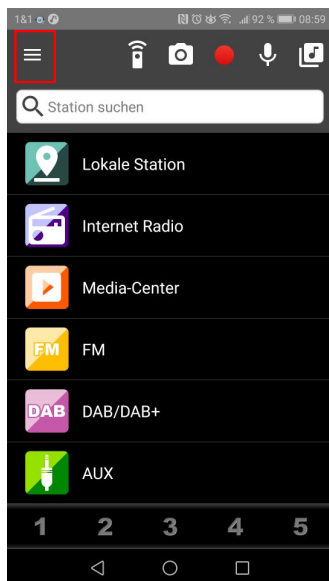
Musik via smartphone

Med det markerade menyalternativet kan du strömma musik lagrad på din smartphone till XORO DAB 700 IR via W-LAN.



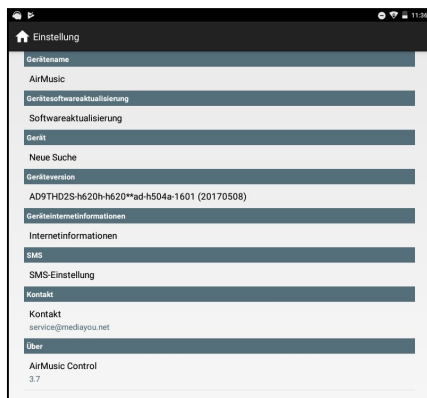
DLNA-tjänst

Smarttelefonen fungerar som en kontrollenhet för överföring av musikstycken från till exempel en bärbar dator till trådlösa högtalare.



idéer

Med det markerade menyalternativet kan du se och hantera inställningarna.





Media-Center

usb: Du kan använda detta för att spela musik från ett externt lagringsmedium, t.ex. ett USB-minne, på enheten.

UPnP: UPnP-tjänsten möjliggör en koppling mellan olika system och tillverkare till andra enheter för datautbyte, i detta fall för musik. Det betyder att du kan strömma musik direkt från exempelvis en dator, förutsatt att din dator har installerat en UPnP-tjänst och är i samma nätverk som din DAB 700 IR.

Min spellista: Här kan du komma åt din spellista.

Rensa min spellista: Här kan du radera din spellista.

USB-uppspelning

När du väl gör det usb När du har valt uppspelningsläge, sätt i ett externt USB-minne i USB-porten på enhetens baksida.

Tryck OK, att fortsätta. Navigera med vridknappen på enheten för att välja önskad mapp i USB-minnet. Bekräfta med [OK], för att välja önskad ljudfil för uppspelning.

Medan en ljudfil spelas kan du hoppa till nästa eller föregående spår genom att använda piltangenterna antingen höger (nästa spår) eller vänster (föregående spår) tryck längre. Till Fillistav kom igenom kort tryckning på Piltangent vänster.

Notera även informationen om USB-anslutning på sidan 5.



ANSÖKNINGAR

FM och DAB/DAB+



FM



DAB/DAB+

FM

Tryck på [MODE] knappen på fjärrkontrollen för att välja FM-läge, tryck upprepade gånger om det behövs. Frekvensdisplayen börjar rulla medan enheten skannar bandet. Med |<< och >>| sök på stationerna. Använd vridknappen eller knapparna < och > för att manuellt skanna igenom frekvenserna. Varje steg rör sig 0,05MHz.

Håll [FAVV]knappen på fjärrkontrollen eller [FAVV]Tryck på knappen på enheten för att spara en favoritstation. Tryck också på en av dessa knappar för att hämta den sparade stationen. Se även sidan 23.

DAB/DAB+

När du väljer DAB/DAB+ för första gången startar en stationssökning automatiskt. Observera att antenn krävs för detta. Om du vill skanna igen kommer du att bli tillfrågad om du vill ta bort den befintliga kanallistan. "List" visas längst ner till vänster på displayen. Genom att trycka på Vänsterpil < De hittade kanalerna visas på fjärrkontrollen. "Scan" visas längst ner till vänster. Tryck på < igen -knapp startar skanningsprocessen.

Hur man fortsätter:

Lossa den teleskopiska antennen som är installerad på enheten från fästet och dra ut antennen. För den första inställningen och den tillhörande stationssökningen är det lämpligt att placera radion vid ett fönster eller utomhus. Du kan senare placera radion i vardagsrummet och skapa bästa möjliga mottagning med antennen.

Tryck på [MODE]-knappen på fjärrkontrollen för att välja DAB-läge. Displayen visar "Skanna". tryck på Piltangent vänster< för att börja söka efter kanaler. Du kommer att se skanningsdiagrammet som visar hur skanningen fortskrider. När sökningen är klar kommer radion att välja den första alfanumeriska stationen och börja spela.

För att lyssna på de hittade DAB-stationerna, använd antingen upp- eller nedknapparna för att navigera genom stationerna. När du kommer till den station du vill ha, tryck på [OK]-knappen på fjärrkontrollen för att börja spela denna station.

Tips:

- För att möjliggöra optimal mottagningsprestanda, se till att antennen är helt utdragen.
- Vid behov bör du testa olika platser för att få bästa möjliga mottagning.



Service efterföljande

Lyssna på FM- eller DAB-stationer som internetradio



Om denna symbol visas på displayen kan du även lyssna på samma station via internetradio, den så kallade "Service Following". En internetanslutning krävs för denna funktion. Se även sidan 9.
För att ändra mottagningsläge under drift, tryck länge på OK- Knapp.

Obs: För FM-mottagning, vänta tills stationsnamnet visas innan du trycker på OK-knappen. Annars startar bara internetradions startsida och inte direktvalet till respektive station.



När du använder den för första gången, välj din plats i inställningarna för att kunna använda denna funktion.

För att göra detta, när denna symbol visas på displayen, tryck på OK-knappen och välj sedan din plats.

Om du inte vill använda den här funktionen kan du göra det på Inställningar / FM-DAB-inställningar avaktivera för varje typ av mottagning. För att göra detta, välj "IR-tjänst efter FM" eller "IR-tjänst efter DAB".

Spotify Connect - Musik via ditt Spotify-konto

Använd din smartphone, surfplatta eller dator som fjärrkontroll för Spotify. Besök spotify.com/connect för att lära dig mer.

extra



För att göra detta, anslut en extern ljudkälla (t.ex. MP3-spelare) till AUX-ingången på baksidan av enheten för att spela upp ljudet på DAB 700 IR.



Redigera favoriter/kanallista

Genomtryck länge på [FAV]-knappen på fjärrkontrollen eller [FAV]-knappen på enheten kan du spara den station som spelas upp som en favorit.

En stationslista skapas för varje typ av mottagning, som kan sorteras senare och till exempel en station kan raderas från listan.

För att göra detta, tryck på [FAV]-knappkort och välj den kanal som ska redigeras med hjälp av högerpilen. Du kan sedan ändra stationspositionen i ordningen med "På" och "Bort". Med "Släcka" ta bort den sparade stationen från listan igen. Bekräfta alltid ditt val med [OK]-Knapp.

(Av)aktivera Bluetooth

Aktivera Bluetooth

Tryck på [HEM] knappen på fjärrkontrollen för att växla till Bluetooth-läge. Se till att ingen annan enhet redan är ansluten till din radio via Bluetooth. Aktivera även Bluetooth på till exempel din smartphone. Välj din radio från listan över enheter. När din radio är ansluten kan du strömma ljudfiler via Bluetooth. Du kan styra volymen både på din radio och på din anslutna Bluetooth-enhet.

	1	ansluta enheten
	2	enhet ansluten
	3	Ljud spelas upp

Inaktivera Bluetooth

Du kan avbryta en Bluetooth-anslutning igen genom att trycka på [OK] Håll knappen på fjärrkontrollen intryckt i 3 sekunder.

informationscenter

Väderinformation:

Här kan du ringa upp vädret. Ange önskad plats: Klart! Du kan även visa denna väderinformation i standbyläge.

Se även Inställningar/Väder och Inställningar/Lokal stationsinställningar på sidan 12.

Finansiell information:

Låter dig se finansiell information (finansiellt index).

Systeminformation:

Du kan använda detta för att se programvaruversionen och radionätverksinformationen (W-LAN-information).



ANSÖKNINGAR

Väder funktion ikoner

tysk

	vindhastighet		temperatur
	lufttryck		upplevd temperatur
	siktområde		nederbörd sannolikhet
	UV		Lägsta temperatur
	åska		Högsta temperatur
	dimma		fuktighet
	daggpunkt		moln under dagen
	solnedgång		snöslask under dagen
	soluppgång		natt
	Sol		snöslask på natten
	Dag		regn
	snö		moln på natten
	natt		snö
	glasera		moln



FELSÖKNING

Se följande felsökningslista innan du kontaktar teknisk support.

tyisk

problem	lösning
Enheten kan inte slås på	- Kontrollera att nätadaptern är ordentligt ansluten till eluttaget. - Kontrollera om strömkabeln är korrekt ansluten till enheten. - Koppla ur, vänta 1 minut och anslut sedan igen.
Inget ljud	- Kontrollera om mute är aktiverat i volymkontrollen (mute) - Öka volymen tills du hör ljud igen
Ingen internetanslutning dynga	- Kontrollera om den trådlösa routern fungerar korrekt. Kontrollera om parametrarna på XORO DAB 700 IR är korrekt inställda. Var till exempel uppmärksam på DHCP-inställningen. - Kör den automatiska sökningen efter nätverk igen. - Ange rätt lösenord (detta ställdes in under routerkonfigurationen). - Välj inte utländska nätverk. - Internetservern kan vara tillfälligt otillgänglig eller överbelastad.
Tid och datum är fel	- Kontrollera tidszonsinställningarna och ställ in dem igen.

Utför aldrig reparationer själv, överlåt alltid detta till kvalificerad personal. Kontakta reparationstjänsten för följande fel:

- Om nätadaptern eller nätsladden är defekt. Om föremål har fallit in i enheten. Om enheten har kommit i kontakt med vatten. Om enheten inte fungerar trots korrekt användning.
- Om enheten har tappats och om produkten har oregelbunden prestanda.

Använd originalreservdelar och tillbehör. Felaktiga reservdelar kan leda till kortslutning eller brand och andra haverier.

Du når vår tekniska kundtjänst på telefon: 04161/800 24 24 eller på Internet på <https://www.xoro.de/service/>



GARANTI

Om produkterna inte har den överenskomna kvaliteten vid tidpunkten för riskövergången har MAS Elektronik AG rätt att välja mellan att avhjälpa felet eller att leverera en ersättning. I händelse av felavhjälpning/ersättningsleverans övertar MAS Elektronik AG äganderätten till de borttagna/ersatta komponenterna/enheterna med borttagningen/ersättningen. MAS Elektronik AG använder reservdelar eller komponenter som är nya eller så goda som nya enligt den vanliga industristandarden i samband med produktion och för eliminering av defekter/ersättningsleverans.

Garantin för slitdelar (t.ex. uppladdningsbara batterier och batterier) är 6 månader. Om enheten har ett inbyggt dataminne (hårddisk, flashminne eller liknande) ansvarar kunden för att säkerhetskopiera data innan den återlämnas. MAS Elektronik AG ansvarar inte för förlust av data från kundenheter som skickas in. MAS Elektronik AG förbehåller sig rätten att återställa fabriksinställningarna för enheter som skickas in. Anteckna därför dina personliga inställningar om det behövs. MAS Elektronik AG ansvarar inte för icke-produkttillbehör (t.ex. DVD-skivor, hårddiskar, flashminne, batterier) som skickas av kunden med enheten.

Krav på defekter uppfylls i enlighet med gällande lagstadgad garanti. Garantin gäller endast i det land där produkten köptes.

Följande är undantagna från garantin: skador på polish, tillbehör, batterier, oavsiktlig skada, skada från missbruk, smuts, vatten, batteriläckage, förfalskning.

Också undantagna är skador orsakade av reparationsarbete av obehöriga myndigheter och skador orsakade av installation av en firmwareuppgredering, såvida det inte var nödvändigt att installera uppgrederingen för att möjliggöra garanterade egenskaper i första hand.

MAS Elektronik AG ansvarar inte för skador orsakade av förlust, felaktig användning av enheten (separat eller tillsammans med andra enheter), för skador på kunden på grund av användningen av enheten eller på grund av så kallad force majeure eller andra skäl.

För en korrekt och smidig handläggning av garantiärenden/reparationer behöver du ett RMA-nummer. Du kan få detta på Internet på <http://www.XORO.de/service/> eller per telefon (se nedan)

Skicka enheten i originalförpackningen, inklusive alla tillbehör, med en kopia av inköpskvitto, en beskrivning av felet och RMA-numret (vänligen notera det på förpackningen på ett synligt ställe!) till:

ERS GmbH Elektronikreparationstjänst
betesmark 3
21614 Buxtehude / Niedersachsen
Tyskland

Kontakta XORO kundtjänst:

Via telefon: + 49 4161 800 24 24 (mån-fre: 11-17)
Via e-post: support@ersservice.de

Vi hjälper dig gärna med frågor om drift eller om det uppstår problem med din enhet.

Avfallshantering av elektriska och elektroniska produkter (avfallsutrustning)

Den här överkorsade soptunnan på produkten, medföljande material och/eller förpackning betyder att elektrisk och elektronisk utrustning inte får blandas med allmänt hushållsavfall. Konsumenterna är enligt lag skyldiga att kassera sådana apparater separat från allmänt hushållsavfall. Gamla apparater ska lämnas till ansvariga insamlingsställen för behandling, renovering eller återvinning i enlighet med lagstadgade bestämmelser. Det finns också en skyldighet att ta bort batterier som inte är inneslutna av enheten innan du kasserar den gamla enheten och att kassera dem separat. Detsamma gäller lampor som kan tas bort från den gamla enheten utan att förstöra den. Genom att kassera gamla produkter på rätt sätt bidrar du till att skydda miljön och människors hälsa.



Gamla enheter kan returneras till återförsäljare utan kostnad. I Tyskland finns det en skyldighet att ta tillbaka gamla enheter:

- Elfackbutiker med en försäljningsyta för elektriska och elektroniska produkter på minst 400 m² och livsmedelsbutiker med en total försäljningsyta på minst 800 m² som erbjuder elektriska och elektroniska produkter flera gånger om året eller permanent och gör dem tillgängliga på marknadsföra. Dessa återförsäljare måste ta tillbaka upp till tre små gamla enheter (ingen yttermått större än 25 cm) gratis i försäljningsbutiken eller i omedelbar närhet per retur. Större gamla apparater ska tas tillbaka kostnadsfritt när en ny elektrisk apparat av samma typ säljs; detta gäller även hemleveranser.
- Postorderföretag med en frakt- och lageryta på minst 400 m² måste kostnadsfritt ta tillbaka värmepåsar, skärmenheter (>100 cm²) och stora enheter (en av yttermått mer än 50 cm) vid försäljning av en ny enhet. För retur av lampor och små apparater måste postorderföretag tillhandahålla returalternativ på rimligt avstånd från slutkonsumenten.

Återvinning av förpackningsmaterial, papper och kartong

Enhetens förpackning består av återvinningsbart material. Materialåtervinningsymbolen med återvinningskod används för att identifiera de material som används. Lägg inte förpackningar, kartong och papper i det vanliga hushållsavfallet.



batterier

Denna symbol på batterier betyder att de inte får slängas tillsammans med hushållsavfallet. Varje konsument är enligt lag skyldig att lämna in batterier på ett insamlingsställe i sitt samhälle eller i butik så att de kan omhändertas på ett miljövänligt sätt. Batterierna kan återlämnas kostnadsfritt.



En kemisk symbol (Pb för bly, Hg för kvicksilver, Cd för kadmium) under den överkorsade soptunnan på hjul betyder att batteriet innehåller mer än 0,0005 % kvicksilver, mer än 0,004 % bly eller mer än 0,002 % kadmium. Genom att göra sig av med det på rätt sätt bidrar du till att skydda miljön och människors hälsa.



Hg, Pb, Cd



GNU GENERAL PUBLIC LICENS



Vi vill här påpeka att vissa delar av programvaran som används på denna XORO-enhet publiceras med upphovsrätt av Free Software Foundation under GNU General Public License (GPL) eller under Lesser General Public License (LGPL).

Den fullständiga licenstexten för GNU General Public License version 2 finns tillgänglig på Internet på www.gnu.org/licenses/gpl-2.0.html.

Vi skickar gärna källkoden till dig på en standarddatabärare på opensource@mas.de, för vilken vi kommer att kräva produktionskostnaderna i gengäld. Eftersom detta är fri programvara, utesluter utvecklarna av denna programvara ansvar i den utsträckning som lagen tillåter. Observera att garantin för hårdvaran givetvis inte påverkas och är fullt giltig. Vi svarar gärna på alla ytterligare frågor du kan ha på opensource@mas.de.

tysk

Tredjepartslicenser

Spotify-programvaran är föremål för tredjepartslicenser som finns här:

<https://www.spotify.com/connect/third-party-licenses>



Använda frekvenser

För tekniska data om de använda frekvensområdena, se tabellen intill.

FM	87,5 MHz-109 MHz
BADDA	174MHz-230MHz
TRÅDLÖS INTERNET	802.11 b/g/n
WiFi frekvensband	2,4 GHz (2412-2472 MHz)
WLAN max överföringseffekt	13,7dBm < 20dBm
BT-frekvens	2400-2483MHz
BT sändningseffekt	4dBm

EG-försäkran om överensstämmelse

Med CE-märkningen deklarerar MAS Elektronik AG att radiosystemet uppfyller direktiv 2014/53/EU. Den fullständiga texten till EU-försäkran om överensstämmelse finns tillgänglig på följande internetadress: <https://www.xoro.de/downloads/>





XORO av MAS Elektronik AG

betesmark 3
21614 Buxtehude
Tyskland

Telefon: 04161 800 24 24

www.xoro.de



SV: V1.2